



## PARSHAT

## Vaiejí

Horario para el encendido de las Velas de Shabat

Buenos Aires	19:43
Rosario	19:48
Tucumán	19:51
Bahía Blanca	20:11
Concordia	19:44
Córdoba	19:58
Salta	19:47
S. Fe	19:45
Bariloche	20:55
Mendoza	20:21

## NOVEDADES

COLONIA  
MORASHA JABAD

DESDE EL  
20 DE DICIEMBRE  
AL 28 DE ENERO

EN EL  
CLUB CASA

PARA CHICOS DE  
5 A 17 AÑOS  
4964-5667

o

colonia@jabad.org.ar

Editado por:  
Jabad Lubavitch Argentina  
Agüero 1164 Buenos Aires  
Tel. 4963-1221

## EL DERECHO DE NO SABER

“El saber otorga poder”, dice el conocido cliché. Como la mayoría de los clichés, este es cierto. Si hubiésemos sabido que nuestro nuevo socio estaba a punto de quebrar antes de firmar un trato con él; si supiéramos que nuestro amado realmente nos quiere, nos sentiríamos más al mando de nuestro destino.

Pero todo tiene un límite. Imaginemos saberlo todo. Supongamos que la persona puede saber exactamente cuándo y cómo morirá. Que

conozca con anterioridad cada detalle de su matrimonio; la razón de cada discusión y el momento de la reconciliación. Imaginemos que todas las acciones que tomarán lugar a

lo largo de nuestra vida estarían registradas en un “diario de abordaje” gigante, con las consecuencias de cada una de ellas anotada a su lado. ¿Sentiríamos que dominamos nuestra vida? ¿O nos consideraríamos cual marionetas que son llevadas paso a paso?

Es posible que “el saber es poder”, pero el saber absoluto puede provocar impotencia y dificultad de reacción.

\* \* \*

En el capítulo 49 de Bereshit leemos que Iaakov, antes de fallecer, convocó a sus hijos alrededor de su lecho, prometiendo revelarles “lo que sucederá al final de los días”.

Pero al estar todos allí, los

bendijo y les asignó el rol de padres de las tribus del Pueblo de Israel. Sin embargo, nada dijo sobre lo que sucederá “en el final de los días”. Nuestros Sabios nos explican que Iaakov tenía la intención de revelarles la fecha de la llegada del Mashiaj, pero en ese momento la Presencia Divina se apartó de él, y nuestro Patriarca comprendió que no debía contar nada de ello. Y por eso, una de las cuestiones más vitales permanece en el misterio.

¿Pero por qué es importante no saber?

Es preciso el desconocimiento porque Di-s desea un socio creativo e independiente en Su empresa, por lo cual Hizo de la vida un

misterio. Si fuésemos conscientes del significado final y absoluto de cada una de nuestras acciones, éstas carecerían de vida, y nos parecerían aburridas letras de una obra, que toda la audiencia ya ha leído.

Es únicamente porque cada uno de nuestros actos, elecciones y decisiones están allí frente a nosotros, y sus consecuencias permanecen en la oscuridad del futuro desconocido, que las elecciones son realmente nuestras, las decisiones son un verdadero ejercicio de voluntad, y que cada una de nuestras acciones es una contribución a nuestra sociedad con Di-s en la Creación.

\* DE IANKI TAUBER

“RABI ISRAEL BAAL SHEM TOV ENSEÑÓ QUE DE CADA COSA QUE UNO VE O ESCUCHA DEBE TOMAR UNA ENSEÑANZA PARA SU SERVICIO A DI-S”

para recibir la enseñanza por e-mail gratis: [mitzvoim@jabad.org.ar](mailto:mitzvoim@jabad.org.ar)



Llegamos a donde otros no llegan...

**www.jabad.org.ar**

al corazón de cada judío

Envíenos su pregunta a:

mivtzoim@jabad.org.ar

¿Qué Aprendemos esta Semana de la Parshá?



de las palabras  
del Rebe de Lubavitch

## Resumen de la "Parashá" Vaiejí

Iaakov había llegado a la edad de ciento cuarenta y siete años. Cuando vio que se aproximaba el fin de sus días, le pidió a Iosef fuera a visitarlo con sus dos hijos, Efraím y Menashé. Iaakov le dijo a Iosef que Efraím y Menashé serían contados entre sus propios hijos. Cada uno de ellos sería cabeza de una tribu, al igual que los hijos de Iaakov.

Iaakov llamó a todos sus hijos junto a su lecho, habló a cada uno de ellos y los bendijo. Estas famosas bendiciones, conocidas como "*birkot Iaakov*" (bendiciones de Iaakov), están llenas de profecías sobre el futuro de cada tribu, y de descripciones de los atributos y características de cada uno de ellos.

Iaakov ordenó a todos sus hijos que lo sepultaran en la Mearat Hamajpeilá, que Abraham le había comprado a Efrón. Iaakov terminó de dar las instrucciones a los hijos, juntó los pies en la cama y "*retornó a su pueblo*".

Iosef murió a la edad de ciento diez años y su cuerpo fue embalsamado y colocado en un féretro.

Rabí Israel Baal Shem Tov enseñó que de cada cosa que uno ve o escucha debe tomar una enseñanza para su servicio a Di-s.

## CUANDO SE SABE QUE LA REDENCIÓN MESIÁNICA ESTÁ CERCA

*"Júntense y les diré lo que les ocurrirá a Uds en el final de los días"* (BERESHIT 49:1)

Previo a su fallecimiento, el patriarca Iaakov reúne a sus hijos y en presencia de todos les dice, les dice: "*Júntense y les diré lo que les ocurrirá en el final de los días*".

Sin embargo, no cumple con su promesa de revelar el futuro, y en lugar de ello les habla de otros temas. Explican los Sabios z"l: "*Quiso revelar el Ketz- el momento de la llegada del Mashíaj- pero se apartó de él la Presencia Divina*". Es decir que la intención de Iaakov fue revelar a sus hijos el final de los años, pero el Altísimo se lo impidió. No hay duda de que el objetivo de Iaakov de contar el "Ketz" no era nada más que para satisfacer la curiosidad de sus hijos. Por supuesto que él vio en ello una utilidad para ellos y para todo el pueblo judío.

Sólo que esto despierta el interrogante: A simple vista, no sólo no hubiera resultado provecho alguno de avisar cuando llegará el Mashíaj, sino que por el contrario, esta información podría generar un gran daño. Podemos imaginar incluso, cuál hubiera sido el efecto causado a los hijos de Israel por la noticia que la redención mesiánica recién llegará después de miles de años (como vemos que hasta este instante el Mashíaj no ha llegado aún)!. Tal información hubiera traído decaimiento y desesperación. ¿Es acaso concebible que Iaakov prefirió transmitir un dato tan desalentador a sus hijos?

### DIFERENTES FECHAS

Para entender este planteo es menester explicar antes, que la redención mesiánica puede venir de dos maneras: El Talmud (SANHEDRIN 98 a) referente al versículo de Isaías 60:22 dice: se hicieron mercedores- "*la apresurará*"; no se hicieron mercedores- "*en su momento*". Es decir, es verdad que la llegada del Mashíaj tiene una fecha prefijada desde un principio (en su momento), e incluso si los judíos no están listos para ello, la redención final llegará en ese determinado momento; pero si con sus actos se hacen mercedores se cumplirá el "*la apresurará*"- el Altísimo la apresurará y la traerá mucho antes de la fecha prefijada. No fue la intención de Iaakov la de contar a sus hijos la fecha final para la llegada del Mashíaj, el momento cuando pase lo que pase será la redención. Su intención fue darles otra fecha, muchísimo más cercana, cuando podía tener lugar la redención si ellos se hacían mercedores de ello. Es muy posible que la fecha estaba distante a penas un par de años del

fallecimiento de Iaakov, y máximo decenas de años desde entonces.

### IAAKOV QUISO APRESURAR

¿Cómo es esto posible? Vemos en la práctica que la redención no llegó entonces. La explicación es: si Iaakov hubiera revelado el "Ketz", la fecha de la redención, esta hubiera llegado en ese momento! Pero como no se le permitió contar, se retuvo la redención hasta nuestros días: si el patriarca Iaakov hubiera revelado el Ketz y los hijos de Israel hubieran sabido que la redención está tan cercana hubieran sido cuidadosos en sus actos en una medida extraordinariamente mayor, y como consecuencia se hubieran hecho meritorios de la llegada del Mashíaj en esa fecha. El solo conocimiento de la cercanía de la redención final los hubiera motivado con más energía y fuerza para servir a Di-s como corresponde y par cuidarse de todo ángulo que pueda detener la llegada de la Gueulá. Hubieran alcanzado entonces esa redención y no hubiera sido necesario sufrir en el exilio miles de años más.

### "EXIGIR" LA REDENCIÓN

Esta fue la intención de Iaakov, y por ello quiso revelar a sus hijos esa fecha final. Pero el Altísimo se lo impidió. El servicio a Di-s más perfecto es el que el hombre realiza con sus propias fuerzas, en el seno de las limitaciones de este mundo. El dato que Iaakov iba a revelar hubiera afectado ese servicio a Di-s perfecto, pues la motivación ya no sería propia, sino por un factor externo y por ello se apartó de él la Presencia Divina. Y aunque Iaakov sabía que sus palabras iban a restar la perfección del servicio Divino, sin embargo él quiso apurar todo lo posible la salida del exilio. Pero Di-s quería que la redención final sea en el nivel más completo, por ello apartó de Iaakov Su Presencia. Sin embargo, el deseo de un tzadik, un piadoso, no es en vano y constituye una enseñanza eterna: el judío debe pedir y exigir a Di-s que traiga la redención pronto en nuestros días y ese deseo en sí mismo brinda un gran impulso y motivación en el servicio al Creador. Como vemos en la práctica, cuando se le dice a un iehudí que "*el Mashíaj está llegando*" y "*queremos Mashíaj ya*"- eso mismo lo inspira y moviliza a que de su parte no haya conducta alguna que detenga, jalila, la llegada de la Redención.

(Likutei Sijot tomo 20, pag 228)

## HIGHLIGHTS DE LA SEMANA

\* El 12 de Tevet del año 1033 e.c, la ciudad de Jerusalém sufrió un terremoto que derribó parte de sus murallas y de la Torre de David y otras estructuras colapsaron.

\* El 19 de Tevet del año 5750 se reconfirmó el edicto de la Corte Suprema de Justicia de los Estados Unidos de Norteamérica, acerca de la pertenencia de la Biblioteca de Jabad al Rebe y sus jasidim.

### El Rincón de la Halajá (Ley Judía)

*\* por el Rav Iosef I. Feigelstock*

#### **AYUNO DEL 10 DE TEVET (17/12/2010)**

Este Viernes 17 de Diciembre se conmemora el ayuno de Asará BeTevet, que es llamado el décimo ayuno ya que cae el día 10 de Tevet, que es el décimo mes del año. En este día el emperador babilónico Nabucodonosor comenzó el sitio a la ciudad de Jerusalén en el año 3.336 - 424 Antes de la era común que concluyó posteriormente con la destrucción del Primer Templo.

El ayuno comienza a las 4:03 Hs del Viernes y se extiende hasta las 20:38 Hs. No obstante por ser víspera de Shabat el ayuno se corta con el recitado del Kidush.

Estos son algunos de los acontecimientos

desdichados que ocurrieron en el mes de Tevet:

a) Un 1 de Tevet fue exiliado Iejonia rey de Iehuda con los Sabios de Israel a Babel en el año 3327;

b) el 8 de Tevet del año 3515 Talmai rey de Iavan ordenó a los sabios judíos traducir la Torá al griego;

c) un 9 de Tevet fallecieron Ezra y Nejemia , quienes reconstruyeran el Segundo Templo en Jerusalem;

d) el día 10 de Tevet Nabucodonosor rey de Babel cercó la ciudad de Jerusalem en el año 3336, y a los 3 años la conquistó en el día 9 de Tamuz;

e) el día 23 de Tevet del año 5277 los Judíos fueron expulsados de Portugal por la inquisición .

### **PEQUEÑA HISTORIA**

#### **MATAR CON LA NARIZ**

Un gran Rabino una vez estaba hablando con alguien, cuando el nombre de cierto individuo entró en la conversación. Su interlocutor, inmediatamente, arrugó su nariz en señal de hastío pero no dijo nada.

"¿Acaso usted piensa que le está permitido hablar lashón hará (calumnia) con su nariz, sólo porque no ha movido sus labios?" lo amonestó el rabino enérgicamente.

"¡La Torá declara: 'Porque en su enojo (literalmente: "con su nariz") mataron a un hombre" (Bereshit 49:6) - con una arruga de la nariz usted puede asesinar también la reputación de una persona!"

Toda alma debe refinar y elevar algo predeterminado en el sitio indicado. El elemento que espera su elevación, aguarda cientos de años - incluso desde la creación del mundo- a esa alma para que cumpla con su misión. También el alma, desde el mismo instante en que es creada, espera el momento de su descenso, para elevar lo que le fue encomendado.

**SEFER HAMAAMARIM 5709**





Una Ventana virtual  
hacia un judaísmo Vivencial

www.jabad.tv

14 canales  
sólo con un click

**Kehot.**  
books & judaica

El local de judaica  
más importante del país.

Cabrera 3102, Buenos Aires, Argentina  
(54 11) 4964-0060 • info@kehote.com.ar

www.Kehote.com.ar

**Gaby's** ★ ★  
**Pizza Party**

¡El complemento ideal  
para su evento Casher!

4962-5225 • 15-3162-7692

SUPERVISADO POR GRAN RABINO IOSEF CHEHEBAR

**HASOFRIM**

Encuentre la mejor variedad en  
Judaica al mejor precio

Paso 757

Tel.: 4964-5562

www.hasofrim.com.ar

Libros judaicos en español



EDITORIAL BNEI SHOLEM

"El símbolo de un buen libro judío"

Anchorena 762 Telefax 4962-9831  
www.bneisholem.com.ar

**TALITAV**

Art. Religiosos en general  
ATENCIÓN PERSONALIZADA

San Luis 2427

Tel.: 4963-8044

Tel/Fax.: 4963-8513

info@talitav.com

www.talitav.com

No portar en Shabat fuera de la sinagoga.  
Este folleto contiene citas sagradas,  
trátelo con el debido respeto.

## LA ENSEÑANZA SEMANAL

Director General: Rabino Tzví Grunblatt  
Editores Responsables: Sofer Moshé Dahan  
Prof. Miriam Kapeluschnik

### MURALLAS Y PORTONES

Las murallas encierran, aíslan. Te desconectan del mundo.

Pero una muralla rota significa peligro. Si está para evitar el flujo de un río, el agua podría entrar. Si está asegurando un límite, los enemigos o extranjeros podrían infiltrarse. Una muralla partida significa vulnerabilidad, exposición, pérdida de identidad.

¿Qué es entonces lo que nosotros precisamos? Son murallas con portones en ellas.

Precisamos murallas fuertes, con portones que se abran y cierren. Portones que permanezcan abiertos durante el día y cerrados por la noche. Portones que permitan a la gente entrar y salir para intercambiar ideas y mercadería, portones que también cierren, resguardando a la ciudad manteniéndola fuera de peligro y de fuerzas destructivas.

Qué bueno sería si en tu ciudad, tu comunidad, tu fa-

milia, tu propio cuerpo y tu propia arma estarían resguardadas por murallas con portones que funcionen correctamente, para que puedas estar seguro con tu propia identidad, protegiendo lo más preciado y mejor que tienes, y abierto al mundo para recibir, aprender y enseñar.

El 10 de Tevet del año Judío 3336 (425 AEC), los ejércitos del Rey Nabucodonosor de Babilonia sitiaron las murallas de Jerusalem, rompiéndolas eventualmente, dejando desprotegida la santa ciudad, destruyendo el Templo Sagrado y mandando al pueblo judío al exilio.

Cada año, se observa al 10 de Tevet como un día de arrepentimiento y ayuno, un día dedicado al resguardo de las murallas de nuestra identidad, reparando sus rasgaduras, y asegurándonos que los portones funcionen.

*Extraído www.jabad.org.ar*

**ACCEDER** → Créditos sin interés  
créditos sin interés → Montos de hasta \$ 12000  
4966-1112 → Plazos de hasta 24 meses

Av. Corrientes 2763 Piso 3° - Capital Federal (1046)  
Horario de atención al público:  
Lunes a Jueves de 14.00 a 18.00 hs. - Viernes de 14.00 a 16.00 hs.  
Únicamente con entrevista asignada llamando al 4966-1112  
semanal@acceder.org.ar - www.acceder.org.ar

**WorldTex**  
de Tiksatex S.A.

PASO 525  
TEL.: 4961-7311 (LINEAS ROTATIVAS)  
www.worldtex.com.ar

**ESTUDIO CONTABLE**  
Contador Público (U.B.A.)  
**JONATHAN ELÍAS INDIBO**

ASESORAMIENTO CONTABLE,  
TRIBUTARIO Y LABORAL

**ASESORESE**

Consulta sin Cargo

Tel: 4865-7288 Cel: 154-046-5678

**TATEKOSHER**

Gran variedad de productos Kosher  
nacionales e importados.

Aguero 1150. Pegadito al JABAD

Central. Delivery s/cargo. 4963-5365

